

579540-2026 - Състезателна процедура

Финландия – Къси чорапи – Alussukat

OJ S 161/2026 21/08/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим - Обявление за промяна
Доставки

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Puolustusvoimien logistiikkalaitos

Електронна поща: purchase2.fdflogcom@mil.fi

Правна категория на купувача: Орган на централната власт

Дейност на възлагащия орган: Отбрана

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Alussukat

Описание: Hankinta koskee alussukkien M05 hankintaa Suomen puolustusvoimien käyttöön. 482-4010 SUKAT, ALUS-M05 130 350 pr ± 30 % Tuotteet valmistetaan Puolustusvoimien logistiikkalaitoksen laatiman teknisen spesifikaation 2204-e mukaisesti. Poiketen teknisestä spesifikaatiosta, kohta 6. Pakkaus: pahvilaatikon koko on 40 x 29 x 49,5 cm. Tekninen spesifikaatio on tämän tarjouspyynnön liitteenä (Liite 1). Toimittaja hankkii ja kustantaa kaikki tarvittavat materiaalit ja tarvikkeet. Alustava kokojakauma, joka tarkentuu hankittavan määrän mukaisesti: SUKAT, ALUS-M05 34-36 1 000 pr SUKAT, ALUS-M05 40-42 9 000 pr SUKAT, ALUS-M05 43-45 77 000 pr SUKAT, ALUS-M05 46-48 42 350 pr SUKAT, ALUS-M05 49-51 1 000 pr Alussukkia käytetään yleissukkina yksistään tai alussukkina saapassukkien tai huopavuorien alla. Sukkien varret ovat resorityyppiset ja teräosat ovat sileää kolmikerrosneuletta siten, että ihoa vasten on polypropeenä, keskellä villaa ja ulkopinnalla polyamidia. Polypropeenä siirtää kosteuden jalasta villakerrokseen. Ulkopinnan polyamidikerros lisää sukan kestävyttä. Varteen on lisätty elastaania istuvuutta parantamaan. Hankintaan sisältyy optiot vuosille 2027 ja 2028. Optio vuodelle 2027: 482-4010 SUKAT, ALUS-M05 30 000 pr Optio vuodelle 2028: 482-4010 SUKAT, ALUS-M05 30 000 pr Optiot voidaan lunastaa kokonaan tai osittain yhdellä tai useammalla kotiinkutsutilauksella. Option lunastaminen on Hankintayksikön päätettävissä ja se tulee tehdä kirjallisesti kunkin vuoden loppuun mennessä. Vuosittainen määrä voi ylittyä tai alittua kuitenkin siten, että koko kahden vuoden sopimuksen aikana hankintamäärä on enintään 60.000 paria. Option sovelletaan samoja sopimusehtoja kuin vuoden 2026 hankintasopimukseen. Kokolajitelma ilmoitetaan tilauksen yhteydessä. Lopulliset hankintamäärät tarkentuvat valitun tarjouksen perusteella. Идентификатор на процедурата: 8e50ca30-3bac-411a-8db8-1ab1e1ebd664

Вътрешен идентификатор: 16978/2026

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

Основни характеристики на процедурата: Tarjouskilpailu toteutetaan avoimena EU-hankintamenettelynä julkisista hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista annetun lain (1397/2016, myöh. hankintalaki) mukaisesti. Hankintaa ei jaeta eri Tarjoajien kesken. Hankinnan kohteen ylläpidon ja käytettävyyden turvaamiseksi hankintaa ei ole mahdollista jakaa osiin. Tarjous tulee jättää suomenkielellä. Tarjouksen mukana toimitetut muut dokumentit ja pyydytyt

liitteet voivat olla joko suomen- tai englanninkielisiä. Hankintaprosessissa kysymysten esittämiseen ja vastaamiseen käytettävä kieli on suomen kieli mahdollisten terminologisten tulkintaerojen välttämiseksi. Tarjouksen laatimisesta ja jättämisestä, esittelystä tai muusta menettelyyn osallistumisesta ei makseta tarjoajille korvausta. Tarjoaja vastaa itse sille tarjouskilpailuun osallistumisesta aiheutuvista kustannuksista. Ennen tarjousten käsittelyä tarkastetaan, täyttävätkö tarjoajat hankintayksikön asettamat soveltuvuusvaatimukset. Tarjouskilpailusta suljetaan pois ne tarjoajat, jotka eivät täytä soveltuvuusvaatimuksia tai joita koskevat hankintalain 80 §:ssä ilmoitetut poissulkemisperusteet. Tarjouskilpailusta voidaan sulkea myös tarjoaja, jota koskee hankintalain 81 §:ssä mainitut poissulkemisperusteet. Hankinnan vaiheet ovat seuraavat: 1. Hankintailmoitus sähköisellä ilmoituskanavalla (HILMA) 2. Lisäkysymysten esittäminen 3. Hankintayksikön vastaukset lisäkysymyksiin 4. Tarjousten jättäminen 5. Tarjousten käsitteleminen. a. Tarjousten avaaminen b. Tarjoajien soveltuvuuden tarkastaminen c. Tarjouksen tarjouspyynnön mukaisuuden tarkastaminen d. Tarjousten vertailu 6. Hankintapäätöksen tekeminen ja tiedoksianto 7. Hankintasopimuksen allekirjoittaminen Tarjousten vertailu tehdään Päätöksenteon perusteet -kohdassa ilmoitetulla tavalla.

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (срв): 18317000 Къси чорапи

2.1.2. Място на изпълнение

Град: Hämeenlinna

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Kanta-Häme (FI1C2)

Държава: Финландия

Допълнителна информация: Lisäksi purettuna vastaanottotilaan.

2.1.3. Стойност

Прогнозна стойност, без да се включва ДДС: 451 148,00 EUR

2.1.4. Обща информация

Допълнителна информация: TOIMITUSNÄYTTEET Tarjottujen tuotteiden vaatimustenmukaisuuden varmentamiseksi tarjoaja sitoutuu erikseen pyydettyä lähettämään toimitusnäytteet 14 vrk:n kuluessa. Näytteet ovat osa tarjousta ja ne on toimitettava pyydettyä. Sopimusta ei tulla tekemään ennen kuin toimitusnäytteet on hyväksytty tarkistettu. Eriksessä pyydettyä toimitusnäytteenä toimitetaan 2 paria alussukkia (koko 43 - 45). Toimitusnäytteiden vaatimustenmukaisuus todennetaan visuaalisesti, mittaamalla ja/tai laboratoriossa testaamalla. Toimitusnäytteiden tulee vastata teknisiä vaatimuksia, joista voidaan tuotteiden ominaisuudet todentaa. Mikäli voittaneen tarjoajan toimitusnäytteet eivät täytä teknisiä vaatimuksia, tullaan tarjoajan tarjous hylkäämään ja toimitusnäytteet pyydetään kilpailutuksessa toiseksi tulleelta tarjoajalta. Toimitusnäytteiden testaaminen lopetetaan ensimmäiseen poikkeamaan eikä testiä jatketa enää toimitusnäytteen osalta. Uutta / korvaavaa näytettä ei oteta vastaan. Toimitusnäytteiden on vastattava hankinnan kohteelle asetettuja vaatimuksia ja niiden on oltava teknisten tietojen mukaisia. Näytteillä sekä tarjoukseen liitetyillä selvityksillä varmistetaan siitä, että tarjotut tuotteet ovat tarjouspyynnön mukaisia. Tuotannossa ja valmistuksessa käytettävien materiaalien sekä materiaalien valmistajien tulee olla tarjouksen mukaiset. Toimitusnäytteitä ei palauteta. Toimitusnäytteiden lähettämisen lisätiedot kohdassa "Muut tiedot - Tarjouksen lähettäminen". Perusnäytteitä ei myydä eikä niihin ole mahdollista tutustua tarjouskilpailun aikana. TARJOUKSEEN LIITTYVÄT LIITTEET Tarjoajien tuotteiden vaatimuksenmukaisuuden varmentamiseksi tarjoaja sitoutuu erikseen pyydettyä lähettämään pyydetty liitteet 14 vrk:n

kuluessa. Mikäli tarjoukseen on tässä vaiheessa lisätty liitteitä, hankintayksikkö pidättää oikeuden hylätä tarjous tarjouspyyntöä vastaamattomana.

Правно основание:

Директива 2014/24/ЕС

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Документ за обществени поръчки, Единен европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП), Уведомление

Корупция: Tarjoajalle tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, annettu lahjonnasta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Измами: Tarjoajalle tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen, on annettu petoksesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Изпиране на пари или финансиране на тероризма: Tarjoajalle itselleen tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, on annettu rahanpesusta tai terrorismin rahoituksesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Участие в престъпна организация: Tarjoajalle tai henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, on annettu rikollisjärjestön toimintaan osallistumisesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Терористични престъпления или престъпления, които са свързани с терористични дейности: Tarjoajalle itselleen tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, annettu terrorismirikoksesta tai terroritoimintaan liittyvästä rikoksesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Детски труд и други форми на трафик на хора: Tarjoajalle itselleen tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, on annettu lapsityövoiman käytöstä tai muista ihmiskaupan muodoista lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Неизпълнение на задълженията, установено на базата на специфични национални основания за изключване: Tarjoajan hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai edustus-, päätös- tai valvontavaltaa käyttävä henkilö on rikosrekisteristä ilmenevällä lainvoimaisella tuomiolla tuomittu törkeästä kirjanpitorikoksesta, työturvallisuusrikoksesta, työaikasuojausrikoksesta, työsyrynnästä, kiskonnantapaisesta työsyrynnästä, työntekijöiden järjestäytymisvapauden loukkaamisesta, luvattoman ulkomaisen työvoiman käytöstä, törkeästä ympäristön turmelemisesta tai törkeästä luonnonsuojelurikoksesta.

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на социалноосигурителни вноски: Tarjoaja on rikkonut sosiaaliturvamaksujen maksamiseen liittyviä velvoitteitaan sijoittumismaassaan tai ostajan maassa.

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на данъци: Tarjoaja on rikkonut verojen maksamiseen liittyviä velvoitteitaan sijoittumismaassaan tai ostajan maassa.

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0000

Заглавие: Alussukat

Описание: Hankinta koskee alussukkien M05 hankintaa Suomen puolustusvoimien käyttöön. 482-4010 SUKAT, ALUS-M05 130 350 pr $\pm$ 30 % Tuotteet valmistetaan Puolustusvoimien logistiikkalaitoksen laatiman teknisen spesifikaation 2204-e mukaisesti. Poiketen teknisestä spesifikaatiosta, kohta 6. Pakkaus: pahvilaatikon koko on 40 x 29 x 49,5 cm. Tekninen spesifikaatio on tämän tarjouspyynnön liitteenä (Liite 1). Toimittaja hankkii ja kustantaa kaikki tarvittavat materiaalit ja tarvikkeet. Alustava kokojakauma, joka tarkentuu hankittavan määrän mukaisesti: SUKAT, ALUS-M05 34-36 1 000 pr SUKAT, ALUS-M05 40-42 9 000 pr SUKAT, ALUS-M05 43-45 77 000 pr SUKAT, ALUS-M05 46-48 42 350 pr SUKAT, ALUS-M05 49-51 1 000 pr Alussukkia käytetään yleissukkina yksistään tai alussukkina saapassukkien tai huopavuorien alla. Sukkien varret ovat resorityyppiset ja teräosat ovat sileää kolmikerrosneuletta siten, että ihoa vasten on polypropeeni, keskellä villaa ja ulkopinnalla polyamidia. Polypropeeni siirtää kosteuden jalasta villakerrokseen. Ulkopinnan polyamidikerros lisää sukan kestävyyttä. Varteen on lisätty elastaania istuvuutta parantamaan. Hankintaan sisältyy optiot vuosille 2027 ja 2028. Optio vuodelle 2027: 482-4010 SUKAT, ALUS-M05 30 000 pr Optio vuodelle 2028: 482-4010 SUKAT, ALUS-M05 30 000 pr Optiot voidaan lunastaa kokonaan tai osittain yhdellä tai useammalla kotiinkutsutilauksella. Option lunastaminen on Hankintayksikön päätettävissä ja se tulee tehdä kirjallisesti kunkin vuoden loppuun mennessä. Vuosittainen määrä voi ylittyä tai alittua kuitenkin siten, että koko kahden vuoden sopimuksen aikana hankintamäärä on enintään 60.000 paria. Option sovelletaan samoja sopimusehtoja kuin vuoden 2026 hankintasopimukseen. Kokolajitelma ilmoitetaan tilauksen yhteydessä. Lopulliset hankintamäärät tarkentuvat valitun tarjouksen perusteella. Вътрешен идентификатор: 16978/2026

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (cpv): 18317000 Къси чорапи

Варианти:

Описание на опциите: Option määrä on 30 000 pr/vuosi. vuosi 2027: SUKAT, ALUS-M05 30 000 pr vuosi 2028: SUKAT, ALUS-M05 30 000 pr

5.1.2. Място на изпълнение

Град: Hämeenlinna

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Kanta-Häme (FI1C2)

Държава: Финландия

Допълнителна информация: Lisäksi purettuna vastaanottotilaan.

5.1.3. Очаквана продължителност

Срок: 36 Месеци

5.1.4. Подновяване

Максимален брой подновявания: 2

Друга информация за подновявания: Hankintaan sisältyy optio vuosille 2027 ja 2028.

Optioiden viimeinen lunastuspäivä on 31.12.2028.

5.1.5. Стойност

Прогнозна стойност, без да се включва ДДС: 451 148,00 EUR

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: да

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): да
Допълнителна информация: TOIMITUSNÄYTTEET Tarjottujen tuotteiden vaatimustenmukaisuuden varmentamiseksi tarjoaja sitoutuu erikseen pyydettäessä lähettämään toimitusnäytteet 14 vrk:n kuluessa. Näytteet ovat osa tarjousta ja ne on toimitettava pyydettäessä. Sopimusta ei tulla tekemään ennen kuin toimitusnäytteet on hyväksytysti tarkistettu. Eriksään pyydettäessä toimitusnäytteenä toimitetaan 2 paria alussukkia (koko 43 - 45). Toimitusnäytteiden vaatimustenmukaisuus todennetaan visuaalisesti, mittaamalla ja/tai laboratoriossa testaamalla. Toimitusnäytteiden tulee vastata teknisiä vaatimuksia, joista voidaan tuotteiden ominaisuudet todentaa. Mikäli voittaneen tarjoajan toimitusnäytteet eivät täytä teknisiä vaatimuksia, tullaan tarjoajan tarjous hylkäämään ja toimitusnäytteet pyydetään kilpailutuksessa toiseksi tulleelta tarjoajalta. Toimitusnäytteiden testaaminen lopetetaan ensimmäiseen poikkeamaan eikä testiä jatketa enää toimitusnäytteen osalta. Uutta / korvaavaa näytettä ei oteta vastaan. Toimitusnäytteiden on vastattava hankinnan kohteelle asetettuja vaatimuksia ja niiden on oltava teknisten tietojen mukaisia. Näytteillä sekä tarjoukseen liitetyillä selvityksillä varmistutaan siitä, että tarjotut tuotteet ovat tarjouspyynnön mukaisia. Tuotannossa ja valmistuksessa käytettävien materiaalien sekä materiaalien valmistajien tulee olla tarjouksen mukaiset. Toimitusnäytteitä ei palauteta. Toimitusnäytteiden lähettämisen lisätiedot kohdassa "Muut tiedot - Tarjouksen lähettäminen". Perusnäytteitä ei myydä eikä niihin ole mahdollista tutustua tarjouskilpailun aikana. TARJOUKSEEN LIITTYVÄT LIITTEET Tarjoajien tuotteiden vaatimuksenmukaisuuden varmentamiseksi tarjoaja sitoutuu erikseen pyydettäessä lähettämään pyydettyt liitteet 14 vrk:n kuluessa. Mikäli tarjoukseen on tässä vaiheessa lisätty liitteitä, hankintayksikkö pidättää oikeuden hylätä tarjous tarjouspyyntöä vastaamattomana.

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Единен европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП), Документ за обществени поръчки

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Цена

Описание: Tarjouksista valitaan kokonaistaloudellisesti edullisin tarjous.

Kokonaistaloudellisesti edullisin on tarjous, joka on hinnaltaan halvin.

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 100

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Краен срок за искане на допълнителна информация: 17/08/2026 09:00:00 (UTC+00:00)
западноевропейско време

Адрес на документацията за обществената поръчка: <https://tarjouspalvelu.fi/pvlogl?id=610454&tpk=4c2ecab0-547a-4d6a-b6a5-e8983981a203>

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://tarjouspalvelu.fi/pvlogl?id=610454&tpk=4c2ecab0-547a-4d6a-b6a5-e8983981a203>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: фински

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Разрешено

Краен срок за получаване на оферти: 30/09/2026 11:00:00 (UTC+00:00)

западноевропейско време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 9 Месеци

Информация за обществената поръчка:

Дата на отваряне: 30/09/2026 11:05:00 (UTC+00:00) западноевропейско време

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: да

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Markkinaoikeus

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Muutoksenhakumenettelyn määräaikoja koskevat tarkat tiedot ilmoitetaan hankintapäätöksessä.

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: Puolustusvoimien logistiikkalaitos

Регистрационен номер: 0952029-9

Пощенски адрес: Hatanpään valtatie 30

Град: Tampere

Пощенски код: 33541

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Pirkanmaa (FI19B)

Държава: Финландия

Звено за контакт: Puolustusvoimien logistiikkalaitoksen esikunta

Електронна поща: purchase2.fdflogcom@mil.fi

Телефон: +358 299800

Интернет адрес: <http://www.puolustusvoimat.fi>

Роли на тази организация:

Купувач

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Markkinaoikeus

Регистрационен номер: 3006157-6

Пощенски адрес: Radanrakentajantie 5

Град: Helsinki

Пощенски код: 00520

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Държава: Финландия

Електронна поща: markkinaoikeus@oikeus.fi

Телефон: +358 295643300

Интернет адрес: <https://www.markkinaoikeus.fi>

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Hansel Oy (Hilma)

Регистрационен номер: FI09880841

Пощенски адрес: Mannerheiminaukio 1a

Град: Helsinki

Пощенски код: 00100

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Държава: Финландия

Звено за контакт: eSender

Електронна поща: tekninen@hankintailmoitukset.fi

Телефон: 029 55 636 30

Интернет адрес: <http://hankintailmoitukset.fi>

Роли на тази организация:

TED eSender

10. Промяна

Версия на предишното обявление, което трябва да бъде променено

:

301598ba-7a30-4b61-9dba-55b07557fd3b-01

Основна причина за промяната

:

Актуализирана информация

Описание

:

Tarjousten vastaanottamisen määräaika pidnettiin 30.9.2026 klo 14.00 asti. ESPD-lomakkeelle lisättiin vaatimus kohtaan IV osa: Valintaperusteet A: SOVELTUVUUS
Kaupparekisteriin merkitseminen

10.1. Промяна

Идентификатор на раздела: PROCEDURE

10.1. Промяна

Идентификатор на раздела: LOT-0000

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: e8c892bf-a9ed-4537-8dfb-068cbe127c8e - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 20/08/2026 06:36:24 (UTC+00:00) западноевропейско време

Дата на изпращане на обявлението (електронен подател): 20/08/2026 06:36:25 (UTC+00:00) западноевропейско време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: фински

Номер на публикуване на обявлението: 579540-2026

Номер на броя на ОВ S: 161/2026

Дата на публикуване: 21/08/2026